

 Panaracer

 Panaracer

#### Caution

- ▶ Make sure to check that the rim tape is placed on a rim properly before putting a tire and a tube on, otherwise, punctures can result.
- ▶ Do not pull this rim tape excessively when placing it on a rim, otherwise, it cannot be restored to its original shape.
- ▶ If used for a long period of time with internal pressure exceeding 800kPa, the parts of the tape in contact with the nipple holes deform, which may cause a puncture. Please check the tape regularly, and if deformation has occurred please replace the tape.

#### Vorsicht

- ▶ Achten Sie darauf, dass das Band richtig auf der Felge sitzt, bevor Sie den Reifen und den Schlauch montieren, andernfalls können Beschädigungen vorkommen.
- ▶ Dieses Band darf nicht überdehnt werden, wenn es auf die Felge aufgetragen wird, da es sonst nicht in seinen ursprünglichen Zustand zurückgeht.
- ▶ Bei einer längeren Nutzung mit einem Innendruck von über 800 kPa können sich die Teile des Bands, die mit den Nippellochern in Berührung kommen, verformen. Das kann zu einer Reifenpanne führen. Überprüfen Sie bitte regelmäßig das Band und ersetzen Sie es, wenn Verformungen aufgetreten sind.

#### Avertissement

- ▶ Veuillez vérifier que le fond de jante est correctement placé sur la jante avant de monter un pneu ou une chambre à air et ce, afin d'éviter les crevaisons.
- ▶ Ne tirez pas trop sur le fond de jante quand vous le placez sur la jante au risque qu'il ne reprenne pas sa forme originale.
- ▶ En cas d'utilisation prolongée avec une pression interne supérieure à 800kPa, le fond de jante en contact avec les têtes de rayons peut se déformer et entraîner un crevaison. Veuillez vérifier régulièrement le fond de jante et le remplacer en cas de déformation.

#### Attenzione

- ▶ Prima di montare un pneumatico una camera d'aria, controllate che il nastro per cerchi sia stato collocato correttamente sul cerchione, altrimenti si corre il rischio di foratura.
- ▶ Non tirare eccessivamente questo nastro per cerchi al momento della collocazione sul cerchione, altrimenti non è possibile fargli riprendere la forma originale.
- ▶ Se utilizzato a lungo con una pressione interna superiore a 800kPa, le parti del nastro a contatto con i fori dei nipples si deformano, con il conseguente rischio di foratura. Verificare periodicamente il nastro e, in caso di deformazione, provvedere alla sua sostituzione.

#### Precaución

- ▶ Asegúrese de comprobar que cinta fondo de llanta está colocada adecuadamente en una llanta antes de poner un neumático y un tubo; de lo contrario, puede resultar en pinchazos.
- ▶ No tire de esta cinta fondo de llanta excesivamente cuando la coloque en una llanta; de lo contrario, no puede restaurarse a su forma original.
- ▶ Si se utiliza durante un tiempo prolongado con una presión interna superior a 800kPa, se deforman las partes de la cinta que están en contacto con los agujeros de boquilla, lo cual podría causar un pinchazo. Revise la cinta habitualmente y sustitúyala si presenta deformación.

ポリウレタン樹脂製

Made of urethane resin

Hergestellt aus Urethan-Harz

Fabrique a base de resine d'urethane

Fabbricato con resina uretanica

Hecha de resina de uretano

#### 取扱説明

- 注意事項をよくお読みの上正しくご使用ください。
- この商品は自転車用リムテープです。
- 目的用途以外には絶対に使用しないでください。
- 装着するリムのサイズに適合しているか必ず確認してください。
- 本商品はシングルウォールのリムには使えません。

#### △注意事項

- ▶ リムテープが正しくリムに装着されているか必ず確認の上、タイヤ・チューブを装着してください。リムテープが走行したり、ニップル穴を完全にカバーしない等、正しく装着されていないとパンクの原因となります。※リム底の幅とリムテープの幅が合ったものを使用してください。
- ▶ 装着時にリムテープをむりにひっぱると、変形したり伸びたりしますのでご注意ください。
- ▶ 800kPa以上の高内圧で長期間使用するとニップル穴に触れる部分で変形し、パンクの原因となる場合があります。定期的に点検し、変形がある場合は交換してください。

#### Handling manual

- This tape is exclusively for bicycle rims.
- Do not use this for other purposes.
- Read Caution carefully and use this product properly.
- This product cannot be used on single wall rims.

#### Gebrauchshinweise

- Dieses Band eignet sich ausschließlich für Fahrradfelgen.
- Benutzen Sie es nicht für andere Zwecke.
- Lesen Sie die Vorsichtsmaßnahmen und benutzen Sie diesen Artikel entsprechend.
- Dieses Produkt kann nicht für einwandige Felgen verwendet werden.

#### Mode d'emploi

- Utilisez ce ruban uniquement pour les jantes de vélos.
- Ne l'utilisez pas a d'autres fins.
- Lisez attentivement l'avertissement et utilisez correctement ce produit.
- Ce produit ne peut pas être utilisé sur des jantes simple paroi.

#### Manuale d'uso

- Questo nastro serve esclusivamente per i cerchioni delle biciclette.
- Non utilizzarlo per altre cose.
- Leggere attentamente le istruzioni e utilizzare questo prodotto in modo appropriato.
- Il prodotto non può essere utilizzato su cerchioni a parete semplice.

#### Manual de manipulación

- Esta cinta es exclusivamente para llantas de bicicleta.
- No la utilice para otros fines.
- Lea cuidadosamente la Precaución y utilice este producto adecuadamente.
- Este producto no puede usarse con llantas de capa simple.

# Poly-Lite

ポリウレタンリムテープ  
Polyurethane Rimtape  
Polyurethan Felgenband

Fonds de jante en polyuréthane  
Nastro per cerchi in poliuretano  
Cinta fondo de llanta de poliuretano

 Panaracer

Panaracer Corporation  
250 Isou Hikami Tamba Hyogo Japan 669-3464

パナレーサー株式会社  
669-3464 兵庫県丹波市水上町石生 250  
お客様相談室 0795-82-6806 (通話料有料)  
(受付時間 9:00~17:00※休業日土日祝祭日を除く)

## Poly-Lite

日本製

Made in Japan  
Fabriqué au Japon



台紙